

## 日本の気象

### ～ 『初春第一次刮来的强南风』 『倒春寒』 『冷不过春分，热不过秋分』 ～

#### ○「初春第一次刮来的强南风」

毎年二月立春到三月春分之间，从冬天到春天季节变换的时候，第一次刮的较暖较强的南风被称作「春一番」。从这个词的氛围中、有告知春天到来这种温柔形象。不过由于较强的南风，气温上升引起的雪融化・雪崩，暖空气的流入所带来的大雨等经常发生，要引起注意。

#### ○「倒春寒」

气温开始回升的早春，由于来自大陆的寒流以及移动性高气压导致的降温等，天气再一次变冷被称作「倒春寒」。不仅是山里，平原地区也可能降雪，别名又叫做「早春寒流」。

#### ○「冷不过春分，热不过秋分」

「冬寒到春分，秋老虎到秋分时有所缓和，变得容易忍受了」这句惯用语说得就是这个意思。作为谚语，也能解释成「无论是怎样艰辛困难的事，总有一天会过去的。这句谚语也往往用于表达坚持忍受到底、决不放弃的话，就能解决」这个意思的情况。

## 日本の気象

### ～ 『春一番』『寒の戻り』 『暑さ寒さも彼岸まで』 ～

#### ○春一番

例年2月の立春から3月の春分の間、冬から春へ移り変わる時季に、初めて吹く暖かく強い南寄りの風を「春一番」と呼びます。その言葉の響きからは春の訪れを告げる優しいイメージがありますが、強い南風や気温上昇による融雪・なだれ、暖気の流入による大雨をもたらすことも多いので注意が必要です。

#### ○寒の戻り

気温が上がりはじめた春先に、大陸からの寒波や移動性高気圧による冷込みなどによって、再び寒くなることを「寒の戻り」といいます。山間部だけでなく平野部でも雪が降ることがあり、別名「早春寒流<sup>そうしゅんかんぼ</sup>」とも言われます。

#### ○暑さ寒さも彼岸まで

「冬の寒さは春の彼岸まで、夏の暑さは秋の彼岸までには和らぎ、しのぎやすくなる」という意味の慣用語ですが「どんなに辛いことや大変なことも、ある時期を過ぎれば去っていく。それまであきらめずに耐えれば、解決する」という意味の諺<sup>ことわざ</sup>として用いられることもあります。